



Autor(a): Miguel Pato Abad Barbosa

Data Registro: 11/18/2020 11:56:12 AM

Opinião:

Pato, a sua apresentação foi muito boa, um pouco curta, mas completa, achei que voce travou um pouco no começo da conversa, mas depois que começou fluiu muito melhor, achei que há uma relevancia, no seu tema e recorte. Eu pensei nas traduções que falam sobre assuntos especificos e tem tradutores e especialistas que ajudam, o que voce acha dessa parceria?



COLÉGIO EQUIPE

Autor(a): Miguel Pato Abad Barbosa

Data Registro: 11/19/2020 11:48:22 AM

Opinião:

Foi um prazer enorme ver sua apresentação. Seu trabalho foi profundo e muito bem realizado.

Obrigada por te me ensinado tanto. Parabéns! (Renata)



Autor(a): Miguel Pato Abad Barbosa

Data Registro: 11/18/2020 11:48:13 AM

Opinião:

Parabéns Miguel! Que tema incrível! você fez um trabalho muito único e próprio além de uma excelente pesquisa, a tradução é uma releitura, o idioma é dinâmico, a linguagem esta em constante mudança e conseqüentemente trará sempre novos desafios para a tradução, me trouxe diversas reflexões e olhares para a linguagem, parabéns novamente!



Autor(a): Miguel Pato Abad Barbosa

Data Registro: 11/18/2020 11:49:47 AM

Opinião:

Miguel, gostaria de reiterar por este meio, o quanto gostei da sua apresentação, tanto por ser um tema com o qual eu me identifico muito, quanto pela riqueza da sua pesquisa, que transpareceu através da sua fala, e certamente da magnitude do seu trabalho traduzido. Enfim, com certeza foi um dos trabalhos com premissas e realizações mais inventivas e legais que eu fui capaz de testemunhar e quem sabe não me inspira em relação ao meu próprio tema de monografia daqui a dois anos?

Parabéns e obrigado!!!

- Paulo Cipsis